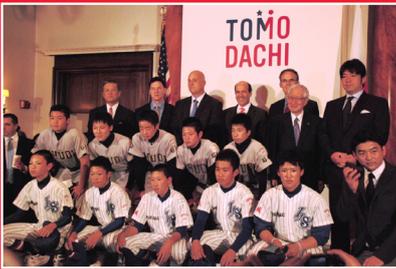


# TOMODACHI

*“Together, we want to create a TOMODACHI generation that is deeply committed to the future of our relationship.” – U.S. Secretary of State, Hillary Rodham Clinton, October 7, 2011*



*‘Bringing Baseball Back to Tohoku’ TOMODACHI event on November 8, featuring Hall of Fame Player Cal Ripken Jr. and junior high school baseball players from the Tohoku region.*



*“On March 11, my life changed totally. I lost my home and my family... My heart and soul were gone somewhere, I couldn’t do anything... Now I have a dream... to go to the U.S. I will learn English and I will go to school. Now I have a dream because you gave me that opportunity and I want to say thank you.” - Ayaka*

## FACT SHEET

### What is TOMODACHI?

TOMODACHI is a public-private partnership forged after the Great East Japan Earthquake and led by the U.S. Government, the Japanese Government and the U.S.-Japan Council, a 501(c)(3) non-profit organization, and is supported by corporations, organizations and individuals from the United States and Japan.

### Mission Statement

To support initiatives that benefit Japan’s short-term needs resulting from the Great East Japan Earthquake; and to invest in the next generation of Japanese and Americans by creating opportunities for cross-cultural exchange, entrepreneurship and leadership that enhance long-term competitiveness and strengthen connections between the United States and Japan.

### Our Vision

To help create a future generation of Japanese and Americans, a TOMODACHI generation, of driven doers, thinkers and dreamers who are invested in the future of U.S.-Japan relations with an appreciation of each other’s culture and country and with global skills and mindsets.

Attaining our vision will require us to create new opportunities for this generation, and to accelerate existing ones, by identifying and working with partners who share our vision and have the means to fund those initiatives consistent with the mission of TOMODACHI.

### Approach

Coordinate with local communities, predominantly in Tohoku, to match needs to customized contributions; connect financial, human and in-kind resources directly with projects and organizations that meet the TOMODACHI mission of investing in the next generation and strengthening people-to-people connections between the United States and Japan.

### Core Programs include:

1. Scholarships and student exchanges (social science, humanities, science, engineering, math); short term trips for students to Japan and the United States
2. Sports, music and cultural exchanges
3. Virtual exchanges, connecting classrooms in the U.S. with classrooms in Japan
4. Leadership development
5. Fostering entrepreneurship and providing internship opportunities
6. Academic fellowships supporting research consistent with the TOMODACHI mission
7. Partnerships with Tohoku Educational Institutions

### Why TOMODACHI?

- An opportunity to contribute to Japan’s recovery that is meaningful, transparent and aligned with your interests
- Greater impact and leverage by banding together with other private and public sector actors in both the United States and Japan
- Greater visibility through being part of a project with buy-in from the highest levels of the U.S. and Japanese governments, business and civil society with support from a number of well-known celebrities and a steady stream of media events

For more information contact [TOMODACHI@usjapancouncil.org](mailto:TOMODACHI@usjapancouncil.org)

# TOMO DACHI

「私たちは力を合わせ、日米関係の将来に深く関わるトモダチ世代を育てたいと考えています」

ヒラリー・クリントン国務長官、2011年10月7日



「東北に野球を復活させよう」

元大リーグ選手でアメリカ野球殿堂入りを果たしたカル・リブケン・ジュニア氏と、東北地方の中学の野球部の生徒を招いて行われた「トモダチ」のイベント(2011年11月8日)



「3月11日を境に、私の生活はすっかり変わりました。家は流され、家族全員をなくしてしまったのです。…まるで抜け殻のようになってしまい、何も手につきませんでした。…今、私には夢があります。…いつの日かアメリカに行くという夢です。英語を勉強して学校に行きます」彩加

## ファクトシート

### 「トモダチ」とは？

東日本大震災を受け設立された官民パートナーシップで、日米両国政府と日米評議会(非営利公益法人)が主導し、日米両国の企業、団体、個人が支援する。

### 「トモダチ」の使命

東日本大震災に起因する日本の短期的ニーズへの対応に資する取り組みを支援する。長期的な競争力の向上と日米関係の強化につながる異文化交流、起業および指導者育成の機会を創出して、日米の次世代の若者に投資する。

### ビジョン

夢を持ち、その実現に向け計画を立て、実行する日米の将来の世代、すなわち互いの文化や国を理解し、世界中で通用する技能と国際的な視点を備え、日米関係の将来に深く関わる「トモダチ世代」の育成に資する。

このビジョンを達成するには、同じビジョンを持ち、「トモダチ」の使命と一致する取り組みへの資金提供が可能なパートナーを特定し、彼らと協力して、この世代のために新たな機会を創出し、既存の機会を促進する必要がある。

### 取り組み

主に東北地方の地域社会と調整し、地元のニーズに合った貢献をする。提供される資金・人材・物品を、次世代への投資および日米間の人と人のつながりの強化という「トモダチ」の使命に一致するプロジェクトや団体に直接つなげる。

### 主なプログラム

1. 奨学金および学生交流プログラム(社会科学、人文科学、自然科学、工学、数学)、日本および米国への短期訪問
2. スポーツ・音楽・文化交流プログラム
3. 日米両国の教室をつなぐバーチャル交流プログラム
4. 指導者育成プログラム
5. 企業支援およびインターンシップ・プログラム
6. 「トモダチ」の使命に一致する研究を支援するフェローシップ・プログラム
7. 東北の教育機関とのパートナーシップ

### なぜ「トモダチ」なのか？

- ・ 有意義で透明性が高く、それぞれの目的に合った形で、日本の復興に貢献できる。
- ・ 日米両国の官民組織との結束で、より強い影響力と効果を発揮できる。
- ・ 日米両国の政府、財界、市民社会の指導層から賛同を得たほか、多くの著名人から支援を受け、数々のメディアイベントが開催されるプロジェクトに参加することで、知名度が上がる。

詳細についてはTOMODACHI@usjapancouncil.orgにお問い合わせください。